

(54)
著庸金

風西嘯馬白

蘇魯克大怒，叫道：「咱們快追！」打開板門，一陣大風颳進來，他腳下元自無力，身子一軟，摔倒在地。

寒風來，猛烈難當，人人都覺氣也透不過來。阿曼道：「這般大風雪中，諒他也走不遠，勉強掙扎，非死在雪地中不可。待天明後風小了，咱們到雪地中找這惡賊的屍首便了。」

蘇魯克點點頭，關上了門。

蘇魯克瞪視着李文秀，過了半晌，說道：「小兄弟，你是哈薩克人，是不是？」李文秀搖頭道：「不，我是漢人！」蘇魯克道：「不可能的，你是漢人，為甚麼反而打倒那個漢人強盜，救我們哈薩克人？」李文秀道：「漢人中有壞人，也有好人。我……我不是壞人。」

蘇魯克喃喃的道：「漢人中有好人？」緩緩搖了搖頭。可是他的性命，他兒子的性命，明明是個少年漢人救的，卻不由得不信。

他一生憎恨漢人，現在這信念在動搖了。他惱怒自己，為甚麼偏偏昨晚喝醉了酒，不能跟那漢人強盜拚鬥一場，卻要另一個漢人來救了自己的性命？

他一生之中，甚麼事情到了緊要關頭，總是運氣不好。然而，剛才那強盜的長劍已砍到了自己頭頂，幸好那少年及時相救，難道這是不巧嗎？也是運氣不好麼？

到得黎明時，大風終於止歇了。

蘇魯克和車爾庫立即出發去召集族人追殺那漢人強盜。雪地裏足印十分清楚，何況他受了重傷，一定逃不遠。最好是他去和他的族人強盜相會，十二年來的大仇，這次就可得報了。

哈薩克人的精壯男子三百多人立即組成了第一批追殺隊，其餘第二、第三批的陸續追來。單是捉拿陳達海一人，當然用不着這許多人，然而主旨是在一鼓殲滅為禍大草原的漢人強盜。

蘇魯克和車爾庫作先鋒。他們要其餘族人遠遠的相隔十幾里路，在後慢慢跟來，免得給陳達海發覺了，就此不和同夥相會。蘇魯克昨晚受了傷，但傷勢不重，要跟着父親。阿曼堅持也要跟着父親，但誰都知道，她是不願離開蘇魯克。車爾庫挑了兩個徒弟相隨，一個是敏捷的桑斯兒；一個是力大如駱駝的青年，綽號就叫作「駱駝」，人人都叫他駱駝，他的本名反而給人忘記了。

(87)
金巴

秋·春·家

「是二妹。拉胡琴的是大表哥。」琴只顧去聽笛聲，被周氏底問話驚醒了，便隨意地答應一句，又去注意地聽那快要完結的曲調。

笛聲住了，遠遠地起了拍掌聲和笑語聲，但這些聲音馬上在靜靜的水面上散開了，落在水裏便再也浮不起來，送到樓房裏來的只是那些微風底幫助偷偷地溜了，但已經是低低地很稀薄的了。同時空氣中還飄着那「梅花三弄」底餘音。

於是悠揚的笛聲又飛起了，吹的是圓熟的快樂的調子，一個男性底響亮的聲音和着唱起來，響徹了整個樓房，把剛才的餘音都驅散了。這聲音送到樓房裏，把眾人都從夢中喚醒。他們都聽出這是周氏底聲音。

這一首歌並不曾聽過多久，就和笛聲共同消失在黑暗中了。過了一會，依舊是周氏底聲音，高聲，低聲，混雜在一處，組織成這複雜而和諧的歌聲，但裡面各個聲音又顯着地分別出來，甚至周氏底清脆的聲音也並未溶化在周氏底高亢的歌聲裏，這聲音有力地向着樓房撲來，眾人都覺得他們在自已底臉上，聞到了自己的耳裏。而且耳裏還盛着，讓他們在樓房中四處飛舞，樓房似乎也被他們震動了。

在眾人懷着緊張的心情的時候，歌聲突然停了。接着就是一陣哄然大笑聲，使人底聽覺沒有一點休息的時間。笑聲在空氣中互相撞擊，有的碎了，碎成了一絲一絲的，再也聚不攏來，就讓新的起來，追着未碎的那一個，又馬上把他撞碎了。在樓房裏的人彷彿覺得笑聲在黑暗中撞擊，逃避，逃避。

這時水面上接連地浮起了紅綠色的小燈籠。不一會兒，在眾人底目光所注視的那一段水面上，燈籠便滿佈了。他們慢慢地移動着，把水面映成了異樣的顏色，時時在變換，時時在盪漾，但並沒有聲音。忽然在一處，燈籠急急地移動了，向着一邊跑去，中間留下一條路來。於是笑聲又起了，較先前要輕一點。一隻小船載着笑聲緩緩地動過來，到了橋邊就停住了。笑聲更清楚地送進樓房裏，人可以看見在下面那幾兄弟正登了岸。那隻船便穿過圍欄拱橋向前慢慢地駛去了。出乎眾人底意料之外的是後面還有一隻，依舊泊在橋邊，幾個女子從船上走下來，正是淑英，淑華，淑貞三姐妹，手裏都提着燈籠。

他們一個一個地上了樓。樓房裏顯得熱鬧了。

「看得還滿意嗎？」覺新走上來，帶着笑臉大聲問。

「有極了，」克定高興地說道，「明晚上我請你們看龍燈，我自己做「花兒」來燒。」

覺英正立在他底背後，便第一個拍掌叫好。於是年輕的一代人底生活，像彩虹一樣。但是短時間以後，一切都成了過去的陳跡，依舊剩下這一所花園，寂靜地立在黑暗的寒夜裏。

生隆棧炮竹大發行

最新到 中西炮竹 即日市
慶祝十月卅一日兒童「鬼皇節」 HALLOWEEN

- 總代理台灣 SUPERIOR 炮竹廠
- ★ 81年最新款煙花 "DANCING DEVIL" SPINNING FUN
"PICCOLO PETE" SHRIEKING SOUND
"SCREAMER" WHISTLING NOISE
- ★ 最暢銷 "SCREECHER-OO" 品質更改良 花樣更多 包裝更莊煌
- 總代理加拿大顯士炮竹廠 各式各樣之 SPARKLERS
- 總代理美國動士炮竹廠 七彩繽紛之 ROMAN CANDLES
- 總代理加拿大諾實面具廠 MASKS & COSTUMES

最新式兒童應節化裝品。各式面具及袍服，應有盡有
◀ 目錄印備 · 函索即奉 ▶
SANG LUNG JAN LTD.
651 EAST HASTINGS STREET VANCOUVER B.C. TEL: 255-8278
加聯邦政府法例規定砲竹煙花購買者要十八歲以上，敬請各界注意

私家車及貨車租賃

馮緝祈主理

AL Better Car RENTAL AGENCY

Ian Fong Gen. Man.
996 W. Broadway Vancouver, B.C. V5Z 1K7 Tel.: 732-1396
7472-6th Street Burnaby, B.C. Tel.: 522-1671
OPERATED BY FAIRVIEW LEASING LTD.

城市駕駛學校

City Driving School

4484 緬街近廿九街
電話: 874-4544
872-7220

教師經驗豐富，精通國粵客
英語，耐心教授指導考取筆
試。

蘇偉勝 325-8387

金星美飾工程公司

Golden Star Arts Decoration Engineering Co.

4802 Beatrice St. Van B.C. Canada V5N 4J4

承接：室內設計、中國式酒樓、飯店、庭園住宅、之宮殿建築、裝修、傢俱、地毯、燈飾、及一切工程。

歡迎各地來函垂詢

專門起屋

— 新昌建築工程公司 —

專門承建新屋 兼開新屋土庫
全部鬼佬技工 保證材料上乘
政府合法牌照 起貨捷快妥當

— 參加我們的起屋計劃，可為你節省二萬元 —
電話: 253-1391

Harry James Agencies Ltd.

Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377

代理：汽車保險、房屋樓宇、商業等各項業務

公平妥當 專人指導 歡迎垂詢

鋪花打片

號九二五街東士喜
Pender Florist
529 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. V6A 1P9
Tel. 254-1113

遷舖新址啟事
蓮花電髮所隔鄰
本號專營：盆栽時花、結婚花球、新設計、花籃花牌、花圈花牌、花圈光顧、無任歡迎

華商大藥房

司公限有草煙利鐵
Heatley Trading Co., Ltd.
129 Keefer Street Vancouver B.C.
PHONE: 681-7595

代理：各種香煙、麻糖發行

大小光顧一律歡迎
一二九號奇化街
近舖街西邊
半個街口

Fairway Refrigeration Co.

商用冷氣藏

按裝修理保養工程
忠誠服務 快捷可靠
供應及省府牌照
持中央及省府牌照
電周惠欣
廿四小時服務
電話：四二〇一八二八
住宅：四二〇一八〇五

成功建築工程公司

專門：房屋改建、土庫間格、新建新屋、免費估價

歡迎電詢 電話: 684-1551

加拿大永康人壽保險公司

The Citidel Assurance

722-601 W. Broadway Van. B.C. V5Z 4C2
Re: 324-2039 Bus: 873-6421

Quon Eng

對燕梳研究有二十多年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金、家庭保險、房屋抵押、疾病和意外保險、息保險、減低入息稅、退休儲蓄金、生意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話極表歡迎。

好代價眼鏡公司

TRU-VALUOPTICAL CONTACT LENS CENTRE

字公司顧隱形眼鏡
號代客硬片 \$59.99
鏡是注意軟片 \$89.90
店正式時款舒適

自己選擇眼科醫生驗眼
本眼鏡店聘有華人眼鏡專家服務

配鏡精細準確，服務妥善。
請撥電話約定時間
星期一至星期五九點半至五點半
星期六九點至五點
833 W BROADWAY VANCOUVER B.C.
PH. 873-3941 873-2512

活氏傢俬電器公司

WOSK'S LTD.

62 W. Hastings St. Vancouver, B.C.
Phone: 685-0111

本公司經營四十年，現擴張營業共開支店十二間，向蒙華友光顧，不勝感謝，茲為便利起見，特聘請黃金榮君 (Mr. Jimmy Yuen) 為各店服務。

本號專售各廠彩色電視機、電爐、雪櫃、洗衣機、盤碗櫃、家庭用具、椅、床、地毯、其他各種傢俱俱全，貨多選擇，價錢相宜，如蒙光顧，請與黃金榮君用華語接洽，極表歡迎。

曹振興

裝置或修理喉、氣修理煤氣等。
一切工作 保君滿意

政府合法牌照
持中央及省府牌照

Johnny Chow Plumbing
959 E. 21 Ave., Vancouver, B.C.
Phone: 876-2057 876-6872

雙喜食品廠

Double Happiness Foods Ltd.

427 Powell St., Vancouver
Phone: 253-4424

新鮮河粉 全日生麵 上海麵類 雲吞皮 春卷皮

逢星期二休息

永興裝修公司

承接：油漆、木、土庫間格、水喉、電、新換水、小工程、無任歡迎

電話: 八七四一八四六三

職怡裝修

承接：做木油漆、土庫間格、房屋改建、晒台車房

免費估價 電話: 254-8967

中西美術·商業招牌

廣告裝飾公司

圖案壁畫·裝飾設計 唐宇文

曾受高級中西美術教育
日夜電話: 873-5609 或 879-4826

STANDARD SIGNS & DESIGN

富劉

承接：油漆、土庫工程

地址: 636 E. 14 Ave
新電話: 879-4389